

## Sasto lil

<b>Familia</b>	<b>2</b>
Bazikane informacie bašo čhave, terne thaj familije	2
Nasvalipe thaj bijandipe	2
Bazikane informacie pal-o bijandipe thaj bijandipe	2
akusherka	3
bijandipnasko lil	3
čavorrenqe doktor	4
O arakhipnasqo thaj o prinžaripen e dadesqo	4
Le čavorrenqi griža	6
čavorrenqo divesutno than (Kita)	6
čavorrenqo arakhipen	7
školaqe čhave maškar 6 ži ka 12 berśa	8
Familiake beneficie	8
pokinipe e dadenco thaj e dadenco	8
čavorrenqo suporto thaj arakhipnasqo anglal	9
Edukacia e familijaki	10
konsultaciakе servisura vaš e familie	11
Aktivitetura vash o lošalo vaxt e čavorrenqe thaj e ternenge	11
Pushipe sa e chavorenge thaj ternenge ando Bochum	11
Bochum Pass	12
Khelimaske thana	12
čavorrenqe thaj lošalipnasqe thana	12
Sportoske terenura	13
Kultura, muzika thaj arto	13
Biologikani Stacia Eastern Ruhr Area	13

## Familia

### Bazikane informacie bašo čhave, terne thaj familije

**E chavora thaj e ternimata** si tela specialno protekcia ando Njamco. Akaja protekcia kezdisarel pes ko vakti e bijavesko.

Ka ačhol ži kana o čavo si **18 beršengo thaj odolesqe si les legalo berš**.

Ando Njamco sar exemplo si zabranime te maren shavoren. **O barjaripe e čavorrenqo anθ-i Njamco trebal te avel bi-violentno**.

**Sako čavo trubul te žal ki škola**. Si vi autoritetura save sigurinen kaj o chavoro na ka ovel dukhado kotar odola so si paše leste (inkluzivno lesko familija). Akava autoriteto si o [ofiso vash o sastipe e ternenge](#).

**I famìlia si vi legalo protektuime anθ-i Njamco**. Jekh familija šaj te avel kerdini katar jekh dej thaj o dad thaj lengere čhave. Duj deja vaj duj dada thaj lenge chavora vaj jekh dad vaj dej peske chavoresa si vi jekh familija. E chavora shaj te aven biologikane vaj adoptivne.

### Nasvalipe thaj bijandipe

#### Bazikane informacie pal-o bijandipe thaj bijandipe

E **phare** džuvlja si telal **specialno protekcia** ki Njamco. Si but te lel pes sama kana san bibahtali thaj palo bijandipe. O majimportantno si **tumaro sastipe thaj tumare chavoresko**.

#### ginekologura

Te san phari, maj anglal trubul te žas ka jekh ginekologo (gynekologo). Kathe ka keren pes tumare **preventivne medicinake egzaminacie**. Tu ka les jekh **maternitetosko lil**. E dejako lil si jekh dokumento savo si les importantno informacie pa tiri nasvalipe thaj pa tiro chavoro. **Te inkres sajekh tiro lil e dajaqo kana si emergenca**.

E [akusherura](#) thaj e pediatricane navale kotar o [sastipasko departamento](#) den suporto e terne familienge. Tu šaj te arakhes but čibāqe informacie [kathe](#).

Po dur katar o sastipasko departamento, o ofiso **e ternenge** socialo vi del suporto e dadan thaj dadan saven si len **pučhimata pal-o nasvalipe, čhave thaj barjaripe**. Akava konsultacia akharel pes [Angluno Zutipe](#).

Jekh **kontrolno lista** e importantno informaciencar vash **o nasvalipe thaj o bijandipe** shaj te arakhel pes kate:

 [prenatalno kontrolno lista](#)

 [lista palal o bijandipe](#)

 [Bochum Family Portal](#)

## akusherka

### So si jekh akusherka?

E akusherka si jekh manuš savi **del suporto e daden thaj e dadene kana si bibahtali thaj ū kana bijandilo**. Voj si kontaktpersona pe sa e pushimata so vazden pe tela e graviditeta.

**Anglal o bijandipe**, sar misal, e akusherka shaj te zutil **te gatisarel tut vash o bijandipe**. Voj ka del tumen tipsura thaj ka kerel lokho egzaminacia te dikhel sar si tumen thaj tumaro čavoro.

**Palal o bijandipe**, i akusherka ka del dumo e pučimatenqe pal- **o thuvipen e čavorrenqo thaj pal-i nutricia** thaj pal-o sastipen tumare čavorresqo.

 **E akusherka na si substitucia vash e regularno vizite ko ginekologo!** Si jekh šukar žutimos kana san bibahtali thaj palal o bijandipe.

### Kon pochinel e akusherka?

E servisura e dajaki si pochinde katar e nasvalimasko insurància.

### Kaj šaj te arakhav jekh akusherka?

Tu šaj te arakhes infòrmacie thaj jekh žuvli anθ-i webrig e [žuvlikane centrosqi anθ-o Bochum](#).

 Te kames o zutipe katar jekh akusherka, atunči **rode les maj anglal**.

E **akusherura** thaj e pediatrikane navale kotar o [sastipasko departamento](#) den suporto e familienge. Tu šaj te arakhes but čibäqe informàcie [kathe](#).

Jekh **kontrolno lista** e importantno informaciencar vash [o nasvalipe thaj o bijandipe](#) shaj te arakhel pes kate:

 [prenatalno kontrolno lista](#)

 [lista palal o bijandipe](#)

 [Bochum Family Portal](#)

### bijandipnasko lil

### Katar šaj te lel pes o lil e bijandipnasqo?

Le neve bijande trubun te even raportirime ko [ofiso e registraciako](#). Pala kodo kerel o registraciako ofiso o bijandimasko lil. Si jekh **termino jekh kurko palal o bijandipe te kerel pes i registracia ki registracia**. Sa e informàcie pal-e dokumentura vaš o lil e bijandipnasqo šaj te arakhen pen [kathe](#).

Jekh **kontrolno lista** e informaciengi **palal o bijandipe** šaj te arakhel pes [kathe](#).

 Kana o ĉavo bijandilo, vakeren e **bolnicake personalosa**. Atunči e bolnica šaj te mangel o lil e bijandipnasqo tuθar anθ-i registracia. Maj but informacie šaj te arakhen pen [kathe](#).

 Kana žan k-i **registracia**, mangav tumen **te sikaven numaj e originalură**. Te si tumare dokumentură anθ-i aver ĉib, tumen ka trubul tumen jekh **ofišiālo certifikisardi translacia anθ-i germanikani ĉib**. Te na bistres te avel tut kadala **anglal o bijandipe**. Tu šaj te arakhes prinžarde prevoditor [kathe](#).

 **Trajis ande akomodacia?** Tu trubul te des duma pal-o bijandipe tire ĉavesqo e personalosqe anθ-o than kaj beſes. Vash akava manglape yekh kopia e bijandipasko lil.

## ĉavorrenqe doktor

### egzàmenură vaſ e ĉave

Si preventivno dikhipe e chavorenge. Kadala si vi akharde [U-Untersuchungen](#). So U1 dži ko U9.

Tumaro ĉavo ka ovel **regularno dikhino** ŝi ko 6 berſa (U1-U9). Kadala egzaminacie si kerdine te zutin **te arakhen sastipaskere problemura tumare chavoreske ano angluno stadiumo**. Anda kodo si importantno ke tu sar dad vaj dej inkres chire chavoren **khaj o pediatro regularnie**.

**O pediatro dikhel o barjaripe tumare chavoresko**. E anglune dikhimata keren pes ande bolnica palal o bijandipe. Te šaj te keres maj dur egzàmnură, trubul te keres jekh termino e ĉavorrenqe doktorosa.

 Tu šaj te arakhes **e ĉavorrenqe doktoren anθ-o Bochum** [kathe](#).

 Kana [registrisaren tumare ĉaven anθ-o ĉavo](#), ka trubul tumenqe jekh doſa vaſ sa e egzàmnură.

### O arakhipnasqo thaj o prinžaripen e dadesqo

#### So si o dad thaj e dej?

**O vårdnad** si ke o dat thaj e dej si responsibilni te len sama pala pesko chavoro zhi khaj o **chavoro aresel 18 bershengo**. Normalnie si le shavoreske dada thaj deja o vårdnad.

#### So den decizia e manuša saven si phanglipe?

- **Personalno arakhipnasqo lil:** Kadala si bută save afektisaren o živdipen thaj o lačipen e ĉavorrenqo. Ande kodo si sar exemplo e deciziji pa o chavoresko than kaj beshel, shkola thaj sastipe.
- **O arakhipnaskoro barvalipe:** O manuš savo si les garavipe dikhel e čavoreske love thaj barvalipe thaj kerel buti e čavoreske majšukar interesosa.

- **Legalno reprezentacia:** Ande sasto trajo e čhavoresko trubul te len pes decizie pala differentne juridikane pučhimata. Pe but butja, o čhavo trubul les o somdašimos katar o legalo šerutno. Sar egzàmple, o legalo šerutno šaj te lel decizia te o čhavo ka kerel aplikacia vaš [naturalizacia](#).

## Kana si tut khetani zor?

- **Ansurne dada thaj deja:** Duj **dada thaj deja** len **automatikane Jekhtano vårdnad** kana o chavoro arakhadjol. O dad na trubul te avel pindžardo.
- **Bi-romne dada thaj deja: I dej automatikane lel Ekh-jekh arakhipnasqo.** O dad šaj te lel o čhavo e čhavorrenqo kana vov prinžarel o dad vaj kana o krisi sikavel o dad. Duj dada thaj deja musaj te den pe godři vaš jekh khetanipen e čhavorrenqo.
- **O arakhipnasqo arakhipnasqo lil palal o čhivipen:** O arakhipnasqo arakhipnasqo lil si kerdo te siguril pes kaj o čhavo si lačhes grižime thaj kaj lesqe [xakaja](#) thaj trubujimata si pherdo vi te si o čhivipen. Vi palal jekh separacia, o khetani zor ačhel pe than. Te našti te aven e dada thaj e deja pe jekh gindo, o krisi šaj te lel decizia kaj numaj jekh dad vaj dej si les jekhutno čhavo.

## Aver importantne lavă:

### Xakaj te arakhel pes o kontakto

Te si ke o chavoro trajij feri jekhe dadesa thaj dadesa, si vazno jekh **kontraktó pe vårdnad**. Vov regulirinel kober drom thaj ano save kondicie o chavoro shaj te vizitil e javere dajake thaj dajake. Ov sigurinela kay o qhavoro shay te inkrel yekh relacia e duy dadalarencar. Le kontraktura vash o arakhipnasqo lil si:

- **Kana** shaj o kaver dad vaj dej **te dikhel le shavores?**
- **Sar butivar** šaj o aver dad vaj dej **te dikhel** e čhaves?
- **Kaj** vov vaj voj **šaj te dikhel** e čhaves?

### So si o garavipe?

Te si kade ke le dada thaj le deja chi birin te len sama pala pesko shavoro, trobuj le shavoreske varikon te lel sama pala leste. Kado manush bushol vårdnadshavare. O vårdnadshavare atunchi lel importantni deciziji le shavoreske so normalnie avna line khatar le dada thaj deja. Sar egzàmple, pal-e:

- **Sastipe** : O guardian lel decizia pal-o sastipasqo tretmano e čhavorrenqo.
- **O than e bešipnasko** : O šerutno lel decizia kaj o čhavo bešel.
- **Skola thaj edukacia:** O vårdnadshavare lel decizia ande savi shkola phirel o chavoro.
- **Love** : Jekh guardian kerel buti e čhavorreske lovenca.

- **Sakodivesutno živdipe** : O šerutno lel decizia sar o čavo nakhela pesko sakodivesutno živdipe.



O vårdnadshavare si obliquime te kerel buti thaj te lel decizia ano maj lacho intereso e chavoresko.

## Kon ka ovel o garavno?

Jekh krisi lel decizia kon ka ovel o guardiano. O partneri e mule dadesko thaj dajako shaj vi te ovel guardian te o krisi del godo. Aver familiake membrura vaj amala shaj te keren buti sar garavne te mukhel o krisi.

Maj but informacie šaj te arakhen pen [kathe.](#)

## Prinžaripen e dadesqo

### **Sas tu ansurime e čavorreske dajasa kana bijandilo o čavo ? Si o bijav pindžardo ki Njamco?**

O dad si atunči pindžardo automatikane. Na trubul te keres khanci aver.

### **Tu san ko bijandipe e chavoresko na si ansurime e čavesqi dajaça?**

Atunči trubul te avel tut priznaime o dad. Akava si but importantno te shaj te aves ramosardo sar o dad ano bijandipasko lil. Bizo priznajipe e dadesko, nane tut hakaja sar dad.

## Kaj šaj te avel man pinžardo o dad?

- [Ofiso vaš o lačipen le ternengo](#)
- [ofiso e registraciako](#)
- [notari](#)
- [Distriktoško krisi](#)

## Centro vaš sovli

 [Centro vaš konsilio vaš dada thaj deja, čave thaj ternimata | O foro Bochum](#)

 [Pućimata pal-i khetani zor thaj o dad - Bochum Guide](#)

 [Bipokinipesko legalo informacia | pro familia](#)

## Le čavorrenqi griža

čavorrenqo divesutno than (Kita)

### **So si o than e čavorrenqo?**

Kita si jekh skurto anav vaš **o than e čavorrenqo vaj o čavorrenqo čavo.**

E chavora obično džan ko barvalipa **kana si len trin berša**. Numa, tumaro čhavo šaj te phirel anθ-o jekh časo anglal o trin berša. Ano than e čhavorrenqo, tumaro čhavo si **dikhlini katar e edukatora**.

Ano čhavoreng kher, tumaro čhavo šaj **te siklöl i Njamcikani čhib** thaj te arakhel neve bută. Kote vi tumaro chavoro ka avel les **kontakto e javere chavorenca** thaj ka arakhel amala. Te lel pes o lačhipen katar i šansa! Si importantno vash **o barvalipe tumare chavoresko**.

Te phires ko than e čhavorrenqo si vi but importanto vaš **lačhi školaqi preparacia**. Ando paluno bersh si le shavoren regulovani förskolanslektioner. Ande förskolans klassi keren e chavora gata pe pesko angluno djes ande shkola.

## Sode trubul te pokinav vash o čhavorripe?

Trubul te počines o čhavorripen. Sode trubul te počines vaš o čhavorripen si phanglo katar tiro inkrèsto.

## Si tut tikno inkomesti vaj les socialo zutipe?

Ano but thana, tu ka trubul te počines nisave ja maj cikne takse.

 Tu šaj te arakhes maj but pal- [\*\*e kontribucie e dadenge thaj e dadenge\*\*](#) anθ-i webrig e Ungdomsförvaltningskontorenqi.

## Sar te arakhav than e čhavorreske?

Naj sajekh jekh than e čhavorrenqo pašal o than kaj bešes. **Mangav tumen te xramosaren tumen maj anglal**.

Te registrisares tut, trubul te hasnis o [\*\*KiTa-Portal\*\*](#) katar o foro Bochum.

 **Trubul tut suporto te registrisares tut ko KiTa-Portal?** Pala kodo shaj kontaktulin le [\*\*Familienbüro\*\*](#) vaj le [\*\*Kita-Sozialarbeit\*\*](#) bolden tumen.

 Generalno **informacia pal-o arakhipen e čhavorrenqo** šaj te arakhel pes [\*\*kathe\*\*](#).

## čhavorrenqo arakhipen

## So si jekh Tagesmutter Tagesvater

Tagesmütter si vi akharde Kindertagespflege Tagesväter Kado si jekh tipso pe **chavorenko zutipe khatar e chavora mashkar 1 zi kaj 3 bersh**.

Tagesmütter Tagesväter jekh opcia te dikhes palal tiro čhavo. Sar exemplo te kames intensivno zutipe pe chiro chavoro vaj chi biris te arakhes than pe daghem.

## So keran Tagesmütter len sama Tagesväter

Tagesmütter save Tagesväter **pe but čhave anθ-e vràme save si phangle**. O zutipe obično kerel pes ko kher e divesutne žutipnasko.

## Tagesvater tut zutipe te arakhes jekh Tagesmutter ?

O **ungdomsmyndigheten** birij te zutij pe kado. Te shaj keren kado musaj te pheren o formularo "[Suche einer Kindertagespflegestelle](#)" thaj te bishaven les khaj o Ungdomsvården. Tu šaj te arakhes tiro **kontakto** [kathe](#).

Generalno **informacia pal-o arakhipen e čhavorrenqo** šaj te arakhel pes [kathe](#).

**školaqe čhave maškar 6 ži ka 12 berša**

### **griža pal-i škola**

Si bute opciě pal-i škola vaš **e školaqe čhave maškar 6 ži ka 12 berša**. E škole si len differentne oferte.

Si [skolake socialne butjarne ki sako shkola](#). Si len informacia pa e chavorengu zutipe. Von na numa ka zutin tut e shkolake butjasa. Von šaj te aven vi but lačhe anθ-e aver pućhimata.

Ko vakti e čhavorrenqo, e čhave keren pire **khereske bută**. Si vi buteder **aktivitetura vash** o vaxt kana si o zutipe.

 Informacia pal-e **servisura vaš o arakhipen e čhavorrenqo save si dino katar e Bochum škole** šaj te arakhen pen [kathe](#).

### **Familiake beneficie**

#### **Ažutipen vaš e dada thaj e deja**

Varesave dada thaj deja keren buti maj tikno palo bijandipe pire čhavoresko. Nesave manuša na kamen te keren buti akana. Aver nashti maj but te keren buti. Pala kodo shaj les love khatar o regeringo. E dada thaj e deja save trajin separatno shaj vi te mangen föräldrarpenning. Tu šaj te rodes žutipe e dadenco thaj e dadenco kana si tut jekh bešipen vaj bešipnasqo lil anθ-i Njamco. Tu šaj te arakhes maj but detalura pe Njamcikani, Anglikani, Turkikani thaj Rusikani čhib [kathe](#).

#### **Čhavorrenqo žutipen**

Sa le dada thaj deja saven si jekh bešipen vaj bešipnasqo lil anθ-i Njamco si len xakaj te len čhavorrenqo žutipen. Tu trubul te rodes korkori vash o čhavorengu zutipe katar o Federalno Bućako Agencia. Kado pochinel avri e barnbidrag pe sako chavoro de khatar o bijandipe zhi khaj maj cera 18 bersh. Tu šaj te arakhes maj but detalura pe Njamcikani, Anglikani, Turkikani thaj Rusikani čhib [kathe](#).

#### **pokinipe e dadenco thaj e dadenco**

#### **Si tut čhavo thaj tu korkori dikhes les?**

Atunchi si tut chachipe te les föräldrarpenning.

**Jekh dad vaj dej** lel föräldrarpenning maj but sar **12 shon**.

E duje dada thaj deja khetane, o maj baro periodo si **14 chon**.

## **E šerutne šajutnimata si aplikime vaš o xakaj vaš o žutipen e dadenqo thaj e dadenqo :**

- Von **trajin ki Njamco** .
- Si tut jekh **validno lil te beſes**
- Tu **trajis tire čaveča** .
- Tu **korkori grižisares** thaj **barjares** tire čhaven.
- Pala o bijandipe von chi keren **kanchi buchi vaj keren buchi maximalno 32 chasura** ande jekh kurko.

O **summa pe föräldrapenning** si pala o **inkomsto** so line **angla o bijandipe** tumare chavoresko.

 Tu san **hakaj te les love katar o dad thaj i dej vi te na sas tut love anglal o bijandipe** .

Maj but informacia pa **föräldrapenning thaj föräldrapenning** plus shaj arakhes kathe:

 [Elterngeld und Elternzeit | Stadt Bochum](#)

 [Elterngeld und Elterngeld Plus| Familienportal des Bundes](#)

Trubul tut **sovli pal-o pokinipe e dadenqo thaj e dadenqo** ? Mangav tumen te kontaktirinen o [Familienbüro Bochum](#) .

**čavorrenqo suporto thaj arakhipnasqo anglal**

### **So si o suporto e čavorrenqo?**

O arakhipnasqo buti si ke varekon siguril ke aver manuš si les **sa so trubul** lesqe vaš o živdipen. Akava shaj te ovel **love** , numa vi **gada, xabe thaj griža, sar misal**. Akava lav si but importantno kana **e daja thaj o dad ulaven pes** . Pala kodo trubul te avel klaro savo dad vaj dej o chavoro trajil thaj ande savi forma **si regulirime o arakhipnaskoro** .

Maj but **informacie pal-o arakhipen** Šaj te arakhen pen [kathe](#) .

### **So si o avansipe e arakhipnasko?**

Si tut jekh čavo savo beſel numaj jekhe dadesθar? O aver dad vaj dej musaj te **del suporto e chavoreske finanskane ji kana o chavoro ka pherel 18 bersh** . Kado bushol **alimento**.

Varekana **o pokinipe e arakhipnasko na kerel buti** . Sar exemplo anda kodo ke o dad vaj dej naj dosta love vaj chi birin te arakhen les. Atunchi si e possibilita ke kadal **love si te len unzhule katar o them** . Akava akharel pes **avansipe e arakhipnasko** . I skurto anav UVG si

---

vi butivar hasnime. **UVG** si o Zakono pal-o Anglal-Pokinipen e Sastipasqo.

O **Ungdomsmyndigheten** si responsibilno pe o underhållningsförskott. Tu šaj te bičales i aplikàcia odothe ko [fondo vaš o arakhipnasqo vaxt](#).



**E love katar o avanso e arakhipnasko** trubun **te aven pokinde** katar o dad vaj dej savo naj kothe.



**Le love vash o arakhipnaskoro arakhipe si vash o chavoro.** E chavora shaj te mangen thaj te den krisi pe underhåll, sar exemplo ande forma pe love vaj kontakto kusa o dat vaj e dej. [E gardina](#) šaj te ažutil vi kathe. Sar egzàmplo, von determinisaren o xakaj e čavorrenqo vaš o arakhipen. E guardianura vi den suporto e chavorenge te shaj te keran o mangipe vash o arakhipnaskoro zutipe ano krisi.

**Maj but informacie pal-e progresură vaš o arakhipen** šaj te arakhen pen [kathe](#).

Tu šaj te arakhes i **aplikàcia** [kathe](#).

## Edukacia e familijaki

Le familjiake edukaciake centrura den but kursura le manushenge ando Bochum. Si specialne oferte sa e beršengere grupenge. Kathe si nesave teme pe save si dine kursura:

- Familia thaj edukacia
- Preparacia e bijandipnaski thaj postnatalno sastipe
- Muzika thaj sporto
- Šivipe thaj buti
- Kursura vaš čib
- Xabe thaj kultura
- Sastipen

Si but familiake edukaciake thana ki Bochum. Paše o [foro Bochum](#), e independento furnitorija den vi edukacia e familijaki. Tu šaj te arakhes but kursură anθ-i kherutni rig le familiqe edukaciaqe centrurenqi. Tu šaj te arakhes maj but pal-e oferte direkto.

Tu šaj te arakhes jekh dikhipen pal-e sa e kurseske furnitori [kathe](#):

- [Familijako edukaciako centro](#) kotar o foro Bochum
- [DRK familijako edukaciako centro](#)
- [Familijako edukaciako centro](#) ki eparhia Essen: Bochum/Wattenscheid
- [Ev. Edukacia e phurenge thaj e familijke ano Bochum khangerako distrikto](#)
- [Familieforum Ruhr](#) - tumaro edukaciaqo partneri vaš sastipen e čavorrenqo
- [Asociacia e Progresivno Dadensi thaj Edukatorenqi e. v.](#)

## Molipen

Maj but kursura den takse. Si tut cikne love thaj les socialne love sar exemplo? Ano akava lil ka len tumen jekh diskonto. Si vi bipokinipeske oferte sar putarde familijke khedipa ja o Parent Start kurso vash familije saven si čavoro.

---

Tu šaj te les **informacie** pal-e maj but oferte vaš e familiie anθ-o Bochum katar o ofiso e familiaqo anθ-o foro Bochum.

⌚ Tu šaj te arakhes o spekto e **putarde kafeteriaqo e dadenqo thaj e čavorrenqo** so si dino katar o centro vaš edukacia e familiaqo anθ-o foro Bochum [kathe](#).

### **konsultaciake servisura vaš e familie**

#### **Konsultaciake servisura pe tema e chavorenge, ternenge thaj familijake.**

- O konsultaciako centro vash e dadен thaj e daja, e chavore thaj e terne ano foro Bochum shaj te arakhenpe [kate](#).
- O bijav, familija thaj živdipnasko konsilio katar i Caritas Asociacia vaš o Bochum thaj o Wattenscheid šaj te arakhen pes [kathe](#).
- Tu šaj te arakhes o Network W-esqo centro vaš o barjaripen, e familiia thaj o živdipen [kathe](#).
- Tu šaj te arakhes o sovlipen vaš o barjaripen e čavorrenqo katar i Asociacia Caritas vaš o Bochum thaj o Wattenscheid [kathe](#).
- O Protestantikano konsultaciako centro katar o Diakonie Ruhr šaj te arakhel pes [kathe](#).
- O centro vash e familijako konsultacia kotar o foro Bochum shaj te arakhel pes [kate](#).
- Tu šaj te arakhes o Diakonie Ruhr familijako konsilio centro [kathe](#).
- Tu šaj te arakhes Profamilia anθ-o Bochum [kathe](#).

### **Aktivitetura vash o lošalo vaxt e čavorrenqe thaj e ternenge**

#### **Kamles te arakhes pal-e aktivitetură vaš o lošalipen anθ-o Bochum? Kames te aves ande jekh klubo?**

Tu šaj te arakhes jekh dikhipen pal-e aktivitetură vaš o lošalipen vaš sa e beršenqe grupe anθ-o Bochum [kathe](#).

Generalno informacie vash o lošalipe thaj klubora šaj te arakhen pe [kate](#).

### **Pushipe sa e chavorenge thaj ternenge ando Bochum**

#### **So si o Holiday Pass? Katar te lav o lil e pushimasko?**

O pushimasko lil si jekh offerto khatar o ungdomsvården ando foro Bochum.

E pushimaske kartesa shaj e chavora thaj e ternimata te organizulin pesko **milajesko pushipe**. **Keren aventure, planirinen droma, keren sporto thaj but aver.**

Le čhave thaj le terne šaj te len kotor anθ-e **but oferte anθ-o Bochum thaj anθ-i regiuna bi lovenqo** vaj te len **diskontură**.

**Informacia pal-o lil e pushimasko** Šaj te arakhel pes [kathe](#).

## Kaske si o lil e pushimasko?

O semestrosko lil si e ternenge dji ko 21 bersh.

### Bochum Pass

O [Bochum Pass](#) del but avantazhura ande relacia e aktivititurenca vash o lošalipe e Bochum bešutnenge saven si tikne love. O Bochum Pass si bipokinipesko.

Si tut jekh katar kadala servisura? Atunči šaj te lel pes o Bochum Pass.

- Citzentosqe love
- Bazaki sekuritato
- Socialo ažutipen
- Beneficio vaš o kher
- Beneficije e manušenge save roden azili

Tu šaj te bičhales i aplikacia online. Tu ka les o Bochum Pass online sar QR kodo.

Tu šaj te arakhes i aplikacia [kathe](#).



O nevo Bochum Pass naj les data te agoril pes. Si validno sade kana o manuš savo inkrel les lel o serviso bi te avel phandlo.

Maj but informacie pal-i tema pal-o lošalipen šaj te arakhen pen vi anθ-i kadaja rig e app-esqi.

### Khelimaske thana

#### Khelimaske thana ki Bochum

O Bochum del but khelimaske šanse. Tu šaj te arakhes jekh dikhipen pal-e khelimaske thana anθ-i rig [kathe](#).

#### ćavorrenqe thaj lošalipnasqe thana

**Le shavorenge thaj fritidscentraler** den avri sobi thaj **fritidsverksamheter** shavorenge thaj ternenge.

I ofèrta si **vaš e manuša maškar 6 ži ka 27 berša**. I putardi buti e ćavorrenqi thaj e ternenge del but aktivitetură.

#### Misalăqe:

- Khelipe, Muzika, Sporto
- O than e malavipnasko thaj o paruvipe e javere chavorenca thaj ternencar
- ekskursie

- 
- Tikne projektura vash o kher

**Maj but katar e oferte si putarde e chavorenge thaj ternenge thaj bi lovengo .** E vizite si šajde anθ-e vràme kana putarel pes bi te avel registrime. Shaj te aven love vash specialne aktivitetura.

Tu šaj te arakhes **čavorrenqe thaj lošalipnasqe thana anθ-o Bochum** [kathe](#) .

### Sportoske terenura

#### Sportoske tereni ki Bochum

O Bochum del but sportoske šanse. Tu šaj te arakhes jekh **dikhipen pal-e sportesqe terenură** anθ-i rig [kathe](#) .

### Kultura, muzika thaj arto

Ando Bochum si but ofri ande kultura, muzika thaj arto. Tu šaj te arakhes jekh dikhipen pal-e oferte [kathe](#) .

### Biologikani Stacia Eastern Ruhr Area

I **Eastern Ruhr Biological Station** del aktivitetura e chavorenge mashkar pandž dži ko 12 berša.

Akate o qhavore shay te **siklon sar te keran interakciya e naturaya** ano yekh khelipesko drom.

Tu šaj te arakhes e Biologikane Staciaqe **oferte** [kathe](#) .